

پازار ایرتسی

فی ۱۶ شعبان سنه ۱۳۲۸

وفی ۹ اغستوس سنه ۱۳۲۶

جمعیت علمیة اسلامیه نك ناشر افکاریدر

صاحب امتیاز :

فاتح مجیز درساملرندن

استانبول مبعوثی

مصطفی عاصم

سر محرر :

فاتح مجیز درساملرندن

توفاد مبعوثی

مصطفی صبری

مدیر مسئول :

مکتب قضاة معلملرندن

کلیسی منیر

مندرجات

تاریخ اسلام صحائفندن طاهر المولوی

حقیقتندن واز کچه مم ع . خیری

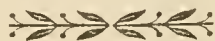
شرق و غرب قادیئلری م . صفوت

اسای وسطی ده انکایز - روس رقابتی نظام الدین

علوم نیه تدوین اولنوب هر برینه مخصوص براسم طایقامشدر . ع . خیری

ترکیا اتفاق ایتملی می عبدالله داود

مکتب قضاة امتحاننده قزانانلر



نسخه سی ۱ غروشددر

آبونه اجرتی (پوسته اجرتیه برابر در)

استانبول وولایات ایچون :

بر سنه لکی ۶۰ غروش

التي آیلنی ۳۰ »

ممالک اجنبیه ایچون :

۲۰ ، ۶۰ فرانق

» ۱۰ ، ۳۰

درج اولنیمان اوراق اعاده ایدلمز

قارئلرمنزه

اکثر مقالاتنه آیات کریمه واحادیث نبویه درج ایدلمش بولندینی نظراعتباره آللهرق رعایتسزلکده بولنلما می رجا اولنور .

در سعادت

محمود بك مطبعه سنده طبع اولنمشدر

بز درزكه : هايدى قيزلرئىزى غير مسلم قيزلرئىزى
كبرى براقان تستر ايدى ! يا اركلرئىزى كبرى قويا
نه ابدى ؟ بو بر مسئله دركه نه بوراده تلهفله نه ده
اوروپاده سياحتله ونه ده قورى قورى نصيحتله حصوله
كلير شيلردن دكلدر . عجبا اوروپا ايله بوى اولجوشن
سياحك هانكى بر مؤسسه معارفه جيب حميتدن برقاچ
غروش ويرديكى كورلمش ؟ ايشيدلمش ؟ اوروپادهكى
سياحتبه صرف ايده جكي پاره ظن ايدرم بر مؤسسه
وجوده كتيره مزسه بيله ايجه بر ياردم ايده بيلر بونك
بر ايكيدي بر آرايه كليرسه خيلي جه ايشلر ياپيلر بز
ارباب حميت ومعاونتى قوايله دكل فعليه اكلارز ورجا
ايدرزكه بو سياحله براز اوروپايى براقونلرده اللهكى
سرمانيه ليله اناطولى روم ايلي يى يعنى كويلرئىزى طوللا .
شسونلر كوى عمچه لرى ، تيزه لرى نه حالده بولنيور
اكلاسونلر يوخسه كنندينى بيلميان بر آدم خارجى هيچ
اكلايه ماز .

بايزيد درسعا ملرئىزى ارمناكللى

م . صفوت

مقدمه

بوكون ترجمه سته باشلا ديم بر مقاله ، دوكتور
روبر طرفندن ویرایش بر قونفرانس در . بنى ترجمه به
سوق ايدن شى ، ايران حكومتك حال حاضرى در .
انكلېزلرله روسلرئىزى اسيائى وسطى دهكى رقابتلرئىزى ساحه
فعاليت اولان ايران ، افغانستان حكومات اسلاميه سنك
حيات واسطه باللرئىزى متعلق اولان هر حادثه يى بيلمك
بزم ايچون درجه وجوبده در .

بر اوروپالى نك بو خصوصه دهكى فكرى بيطرف
اوله مازسه ده ممالك مذكوره نك مقدراتنده مهم روللره
مالك اولان خاصه انتباهيه سى ده ا زياده اولور ، بناء

شونى ده سويلمه دن كچميه نم ملكتمزده بر جوق
قابريقه لر اولسه ده قادينلر اركلردن آيرى حاللريله
متناسب ايشلر بولسلر هيچ بر صورتنه شرقك اصوله
دين اسلامك حكم تسترينه مغاير كلز .

سياحك شواوزون مقاله سنك اصل نظر دفتى جلب
ايمك ايستديكى فقره بو فقره دركه : شرقه اسلام
قادينلرئىزى تستر عالنده بولندجه ترقيك حيز حصوله
كله ميه جكي ادعائى درميان ايمكدر .

حالبوكه : تستر دين مابين اسلامك اك معنا
قواعدندركه : بو حكمتك قالفه بيلمسى ايچون بر جوق
دفعه لرده اوتوز بر مارت كلى كچملى نهايتنده نتيجه نك
نه اولديغنى ويانه لرده (!) پارسلرده بكملى ده ممكن اولوب
اولمديغنى صكره تصور ايتلى در يوقسه هيچ بر وقت
غريبه اولديغنى كچي شرقده قادينلر اركلريله قارمه قاريش
بر عالمه كيره منزلر وكيرمه جكلدر حتى دين اسلام ، بو
اصولى فنا كوروب اركلرله قاريشمق اركلر ايچنده
كزيمك استيانلرئىزى بيله . نه كيم اولديغنى كچي . طوعاً دكل
كرها ، جبراً او برده عفتى اوستره اسلاميتى باشلرئىزى
طاشيده جقدر . وهيچ بر اختلال ، انقلاب بو اصولى
اورته دن قالديره ميه جقدر . او كاده امين اولملى در اسلاميتك
باشلرئىزى اورنديكى برده عفتى عئناً ، حقيقه چيقاروب
آنانلرئىزى ده بشيوز مليونى متجاوز اولان كتله اسلام هيچ
بر صورتله قبول ايتز و ايتمه جكلدر .

ينه ديوركه : نسوانمئىزى بولنديغنى حالده ترك ايمك
جنايتدر .

بز ديرزكه بوفكره تماميله اشتراك ايدرز فقط
ديديكمز وسويلديكمز شرطلر ايله وشمديلك اوبالا
پروازلرئىزى صرف نظرله . . .

صكره ديوركه : غير مسلم انات مكتبلىزى احتياجات
حاضريه نسبتله كبرى ايسه لرده هر حالده مسلم انات
مكتبلىزئىزى نسبتله مترقى درلر .

صرف طریق بری نی تعقیب ایدن بر آوروپا اردوسی
بواسقامتده هندستانی استیلا ایدہ بیلیر ..

بوتصوری قوہدن فعلہ جیقارمق ، بو (پروژہ) یہ
شکل حقیقت ویرمک ایچون نابولئون ، چار برنجی پوله
مراجعت ایتدی . وایکیسی آردسندہ ، برچوق زمانلر
کیزلی طوتیلان وحالاً بیسلہ پک آز معلوم اولان ، بر
طاقم مخبرات جریان ایلدی .. :

اوتوزبش بیک کشی دن مرکب برفرانسز اردوسی
روس اراضیسندن کچہرک صحرالر منطقہسنہ ، (استر
آباد) • واصل اولہجق واورادہ عین قوتدہ بولنان بر
روس اردوسی ایلہ برلشہرک (ہرات) و (قندھار)
طریق ایلہ افغانستان جنوبی و (اندوس) منصبہ توجہ
ایدہجک ایدی ..

بویوک پروژہنک ایلاک اجرا آتی کورلدی ؛ حدت
وشدت ایلہ معروف اولان (برنجی پول) فرانسز
اردوسنک ورودینی بکلہ مکسرین دون قزاقلرینک جنرالی
اولان (اورلف دونیسوف) اردوکاھنی (اورہنبورغ) •
نقل ایلمسنی وبتون قازاق طابورلرینی محل مذکورده
تحشید ایدہرک اورادہ عسکرینی هندستان اوزرینہ سوق
ایچون ویریلہجک امرہ منتظر اولمسنی اشعار ایتدی .
(اورلف) ۱۸۰۱ سنہسی مارتندہ وواغابی آشدی ،
و (اورہنبورغ) • متوجہاً حرکت ایلدی .. فقط
برنجی پولک وقوع ناکہانی قتل بتون بو حاضرقلاری
ہرج ومرج ایلدی ، قزاقلر تکرار وولغابی کچدیلر ،
یعنی کری دوندیلر . آراتق هندستانک فرانہ - روسیہ
طرفندن استیلاسی مسئلہسی قبائمش ایدی ..

فقط نابولئون ایلہ چار طرفندن ترتیب ایدیان بو
پروژہ ، انکلیرلرہ هندستان شبہ جزیرہسنک اک زیادہ
• عروض استیلا اولان نقطہسی شمال غربی حدودی
اولدیغنی اوکرمش واونلرک نظر دقت ومشغولایتلرینی
حدود مذکورہ متجاوز اولان عجمستان افغانستان •

علیہ بو مقالہنک ترجمہ اولسی قیمتنی تنقیص ایتمز بلکہ
تزئید ایدر ظن قویسندہیم .

اسیای وسطی دہ انکلیر - روس رقابتی

تمامیلہ معلوم اولیان ، بومسللہ عائد اولہرقی یازیلان
خصوصی کتابلرک حتی اک بیکلری طرفندن صورت
کافیہدہ میدانہ قونیلامیان برحادثہ واردرک اودہ آسیادہکی
روس - انکلیر رقابتنک مشوق یکانہسی نابولئون اولسی
ومومی الہک مذکور ایکی دواتی آسیادہ بربرینہ
طوتیشدیرمغنی ایلاک دوشونن بولنسی در .

اون سکزنجی عصر میلادی اواخرندہ [هندستان
قومانیہسی] (بینغالہ) دہو (دقحان) شبہجزیرہسندہ
حاکمیتنی تأسیس وتقویہ ایلہ مشغول بولنیور ، روسلر
ایسہ هنوز قفقاسیہنک ، استیلالرینہ قارشى برسد آھنین
مقاومت تشکیل ایدن جبال عالیہسنی وشمالدہ (اورال)
وایرتایش ی کچہمیورلردی ... ، بوائنادہ ، یعنی روسلرلہ
انکلیرلر ، واسع مسافہلرلہ یکدیگرکندن متباعد اولدینی
برزماندہ ایدی کہ ، مصری پامال جیوش استیلا ایدن
نابولئون ، هندستانی فتح ایتک خیال مذہبہدالمش ایدی .
مومی ایلہ اولاً استیلا ایچون ممکن وموافق بر طریق
اولق اوزرہ طریق بحری نی اختیار ایتک ، و (مالابار)
یاخود (قوزو ماندہل) ساحلندن بر هجوم اجرا ایتک
ایستبوردی ..

فرانسز فیلوسنک (آبوقیر) دہ انکلیرلر طرفندن
مغلوب ایدلمسی (دقحان) سواحلنہ چیقماق عسکر احتمالی
نزع ایلدیکنندن نابولئون بوصورتلہ تعرض فیکرندن واز
کچمش ایدی ؛ فقط دہای مبدعانہسی روسلرلہ انکلیرلری
آسیای وسطی دہ دوچار مخاصمہ ایدہجک بر استیلا
پروژہسنی ترتیبہ کچیکمہدی .

هندستان ، (هندوقوش) شاہقات عالیہسیلہ آوریایہ ،
وترکستان فیفالریاہ شمال غربی یہ مربوطدر .. بناءً علیہ

فرانسېز تېلهکسې روس تېلهکسې استخلاف ایتدی
اون طقوزنجی عصرده بوروس تېلهکسې پک زیاده
مناقشه لری دعوت ایتدی ، وانکلیرلر ایچون بویه بر
تېلهکسې مخوفه نك موجود اولوب اولدیغی موضوع بحث
ایدلی .

بعش کیمسه لر ، روس تېلهکسېنك اك خیالی بر
تېلهکسې اولدیغی ، بوندن دهابی معنا بر تصور اولمیه -
جغنی وچونکه روسیه ؛ جدی بر حرب ایچون لازم
کلن عسکری مهمات حربیه بی، ذخاری سوق خصوصنده
مطلق صورتده عاجز اولدیغندن وانکلیرلر ایله آرملرنده
کچیدلری بیله (مون پلان) دن یوکسک اولان همالایا ،
هندو قوش کبی موانع طبعیه وافغانستان کبی محارب
وجنکاور ، مستولی بی اک بیوک تېلهکسې دوجار ایده
بیله جک بر قوم ایله مسکون اولان قطعهر بولندیغندن
بویه بر تېلهکسېنك احتمالی اولدیغی التزام ایتدیلر .

ا کر روسیه حکومتی بویه بر نشیبری اجرایه تشویق
ویاخود اجرادن فراغت ایتدیره جک سیاسی ، اقتصادی
واجتماعی تأملاتدن صرف نظر ایدیلهرک ، سادهجه
هندستانک شمال غربی دن استیلاسی امکانی اولوب اولدیغی
دوشونیلهر جک اولورسه ، امثال تاریخیه دلالتیله ، بویه
بر تعرض ک قابل اولدیغی تصدیق مجبوری حاصل اولور
اسیانک مرکزندن قوپوب کلن امواج خروشان
استیلا هندستان ایمپراطورلغنک حدودلرینی برنجی دفعه
اولهرق دوکیه جک ایدی . !

محمود غزنوی ، تیمورلنک ، بابر ، نادرشاه طرفندن
ایدیلن بیوک استیلالر هپ شمال غربی حدودندن واقع
اولمش ایدی .

هندستانده بولنان وبورانک تاریخنه واقف اولان
انکلیرلر بو نقطه دن بویه بو تعرض ک امکانی خصوصنده
متفقدلر .

نظام المیه

بلوچستان ممالککنه توجیه ایتدیرمش ایدی . ؛ ایشته
اوزماندن اعتباراً انکلیرلر بو مختلف ممالکده نفوذلرینی
تأسیس ایتکه غیرت ایتدیلر !
فرانسه ایله روسیه آره سنده برمودت تأسیس ایدن
(تیلست) معاهده سندن صکره انکلتره حکومتی محجم
شاهی نزدینه (سپرغور اورسلهی) هیئت مرخصه سنی
کوندردی ، وسرای شاهیده بر نفوذ متفوق قزاقمه
موفق اولدی . .

افغانستان امیری (شاه سو جا) نزدینه سفارتله
اعزام قلنان مون استوارت الفنیستون) ک ریاستنده کی
هیئت ایسه برنجی درجه ده بر نتیجه سیاسیله اده ایتکه
موفق اولدی : چونکه انکلیر سفیری ، امیرک اعتیادی
قرائش وآنکله ، ممالککنک تمامیت ملکیه سی انکلتره
طرفندن تأمین وصیانت ایدلمک مقابلنده بر فرانسز
اردوسنک ضرورینه قطعاً مخالفت ایتک تعهدی ناطق
اولان ، (قالدکوت) معاهده سنی امضالامش ایدی (۱۸۰۹)
(الفنیستون) هیئتندن صکره (غران) ، (یوتینثر)
(قریستی) هیئتلری ۱۸۰۰ - ۱۸۱۰ سنه لرنده افغانستانک
استطاله جنوبیه سی عد اولنان بلوچستانی تفتیش ایدهرک
مملکت مذکورنک اکبر امراسی ایله عقد پیوند اتفاق
ومودت ایدیلر .

ناپولئون ک سقوطی ، انکلیر - هندستان حکومتک
وجه مشغولیتی آسیای وسطی دن چورمه دی . یالکیز ،
انکلترنک قورقه جق دشمنی آرتق فرانسه دکلدی .

(موریس) آطه سنک ۱۸۱۰ تاریخنده استیلاسی
علی الخصوص فرانسه یه هندستانده بش تجارتگاه بلده دن
بشق هیهچ برشی براقیان (۱۸۱۵) معاهده لری فرانسه بی
هندستانده تأسیس تفوق ایتک ایچون مجادله ایتکه
قدرتیاب اولمیه جق بر حاله قویمش ایدی .

بشق بر دولت ، ناپولئون ک هندستان حقنده کی
بروزلرینه اشتراک ایدن بر دولت ، [روسیه] انکلیرلری
اخافه خصوصنده فرانسزلرک مقامنه قائم اولدی :